

ABSTRACTS

József Simon: *The Status of Philosophy in the Tradition of Transylvanian Antitrinitarianism*

The role of philosophy in early modern Protestant thinking turns out to be quite ambivalent regarding the cultural trends of 16th and 17th centuries. It is obvious that the emergence of modern philosophy is tightly bound to the attitudes exercised by Protestants in the Netherlands and England at this period. However, these cultural attitudes were embedded in an antiphilosopical framework. This ambivalence cannot be eliminated since the main target of Protestant criticism of philosophy was the ideologically compromised wisdom of the schools in the middle ages or pagan antiquity. If an antiphilosopical attitude can be seen as a common feature of Protestant thinking, it is nevertheless the very initiator of new philosophy as well. My study investigates this twofold role of philosophy played out in the history of Transylvanian Antitrinitarian intellectual reflections in the period 1568–1598. According to the thesis of the papers, philosophy gained an increasingly higher and higher reputation among radical Protestant intellectuals in Transylvania. This story begins with the refusal of philosophical terms in theological debates in the late 1560s, develops through the emancipation of human epistemology (philosophy and fiction) in theological issues in the 70s and reaches its end in the application of a very large spectrum of Aristotelian philosophy in antitrinitarian exegesis in the 80s and 90s. In this sense I invite the Reader to participate in a colourful journey through the ambitious intellectual experiments by Ferenc Dávid, Jacobus Palaeologus, Christian Francken and György Enyedi.

Elek Rezi: *Theology and Culture. Remarks on László Szabédi's Unitarian Belief*

This study deals with the religious and theological orientation of the famous Hungarian Unitarian poet, linguist, and university professor László Szabédi (1907–1959). The author shows in detail that in spite of Szabédi's controversial general view of life (ideology) during the social and political changes after the First World War and under the pressure of communist ideology following the Second World War in Transylvania, Szabédi remained faithful to his Unitarian

heritage. His religious and theological attitude was based on the spiritual education of the Unitarian College, Kolozsvár. The author also tries to answer a very interesting question: What were the reasons why the Unitarian theological student László Szabédi gave up his theological education and ministerial training at the Unitarian Theological Academy in Kolozsvár?

Juliane Brandt: *The Unitarian – A Noble Savage, Bürger and Patriot. Notes regarding Mór Jókai's There Is One God Novel*

The novel „Egy az Isten” (“There Is One God”, a title hard to translate in foreign languages, which quotes the usual inscription on Unitarian church doors in Transylvania) by the Hungarian author Mór Jókai is generally regarded to be a work “on Unitarians”. Superficially reading the story, this seems to be right – the novel obviously describes a small denomination nearly unknown even in larger Hungary, praising its virtues illustrated by the example of a hero who represents it. Manasse Adorján is introduced as an exotic gentleman, hailing from a far-away community, with very specific customs and ideas, but impressively standing the test of the novel’s world – a perfect noble savage. With his virtues as well as representing a diligent, virtuous, self-sufficient community, and his conduct toward the political events in his Transylvanian home-country, he may be regarded the “ideal type” of the “Bürger” – both laboring bourgeois and citizen –, or patriot, respectively.

But, the Unitarianism presented in the novel is not at all that simple and free of problems. The irony in dealing with several characters, as well as the structural position of the idealized community of Torockó within the novel, and also further immanent hints in the narration, do not falsify, but contradict this simple reading. Religion – idealized Unitarianism – is the complement of the nearly idyllic situation in the little Unitarian town. In many respects shown in the analysis, it ensures its functioning in this self-sufficient and self-restricting way, which, on the other hand, puts off for a long time conflicts with government and politics as well as the contradictions of the modern world, which appears as its counterpart.

Számunk szerzői:

Dr. Juliane Brandt – tudományos kutató, Institut für deutsche Kultur und Geschichte Südosteuropas e. V. an der Ludwig-Maximilians-Universität München

Dr. Simon József – adjunktus, Szegedi Tudományegyetem, Bölcsészstudiományi Kar, Filozófiai Tanszék

Dr. Rezi Elek – egyetemi tanár, a kolozsvári Protestáns Teológiai Intézet rektora

Episcopul dr. Árpád Szabó (1935–2010) 251

Ferenc Bálint Bencédi

La mormântul episcopului dr. Árpád Szabó 253

STUDII

József Simon

Concepțele filozofiei în tradiția antitrinitarismului transilvan – 2 258

Elek Rezi

Teologie și cultură. Remarci asupra
relațiilor unitariene ale lui László Szabédi 276

Juliane Brandt

Unitarianul – sălbatic nobil, burghez și patriot.
Observații despre romanul „Egy az Isten” al lui Mór Jókai 290

ATELIER

Lehel Tunyogi

Îmbrățișarea lui Dumnezeu 313

Ákos Egyed

O nouă disertație despre Lajos Kelemen
(teza de doctorat a lui Péter Sas) 317

Discursul directoarei de liceu Márta Popa la masa festivă

cu pricina întrunirii Consistoriului Suprem din anul 2010 322

AMVON, MASA DOMNULUI, LITURGHII

Mária Pap

Copiii lui Zebedeu 325

Csaba Mezei	
Darul lui Dumnezeu	329
Sándor Lakatos	
Păstorul bun	332
 RECENZII	
Lajos Kelemen: Művelődéstörténeti tanulmányok. II.	
[Studii de istorie al culturii] (György Gaal)	338
Mózes Kedei: Kapcsolatok... [Contacte] (Árpád P. Buzogány).....	346
Robert Offner: [Johannes Hertelius erdélyi orvos 1593. február 8-án Carolus Clusius flamand botanikushoz intézett eddig ismeretlen levele](György Gaal).....	349
Abstracts	354

Fondat în 1861. Publicat de Biserica Unitariană din Transilvania. Apare trimestrial.

Redactor șef: **dr. Sándor Kovács**

Redactor responsabil: **dr. Árpád Szabó**

Redactor: **Tamás Jakabffy**

Îngrijirea textelor/corectură: **Miklós Kürti**

Tehnoredactor: **Árpád Péter**

Colectivul de redacție: **dr. Mihály Balázs, dr. Juliane Brandt, dr. Szabolcs Czire,**

Botond Koppándi, Lehel Molnár B.,

dr. Ildikó Horn, dr. Elek Rezi

Adresa redacției: B-dul 21 Decembrie 1989, nr. 9, 400105 Cluj-Napoca, Romania

Tel: +40 264 593236, +40 364 405557; fax: +40 264 595927; e-mail: keresztenymagveto@unitarius.com.

Tipărit în Tipografia GLORIA, Cluj. ISSN 1222-8370.

CONTENTS

CHRISTIAN SOWER

The Funeral of Bishop Dr. Árpád Szabó (1935–2010)	251
Ferenc Bálint Bencédi	
The Sermon at the Funeral	253

STUDIES

József Simon	
The Status of Philosophy in the Tradition of Transylvanian Antitrinitarianism – 2.	258
Elek Rezi	
Theology and Culture. Remarks on László Szabédi's Unitarian Belief	276
Juliane Brandt	
The Unitarian – A Noble Savage, Bürger and Patriot. Notes regarding Mór Jókai's There Is One God Novel	290

WORKSHOP

Lehel Tunyogi	
God's embrace.....	313
Ákos Egyed	
New Thesis about Lajos Kelemen (The dissertation of Péter Sas)	317
Márta Popa President of Zsigmond János Unitarian College: Toast with the Berde Cup at the Meeting of the Supreme Consistory in 2010.....	322

SERMONS

Mária Pap	
The Sons of Zebedee	325

Csaba Mezei The gift of God	329
Sándor Lakatos The good shepard.....	332
BOOK REVIEWS	
Lajos Kelemen: Studies in the History of Culture II. (György Gaal).	338
Mózes Kedei: Connections... (Árpád P. Buzogány)	346
Robert Offner: The Transylvanian Physician Hertelius Johannes' unknown letter addressed to Flemish Botanist Carolus Clusius, February 8, 1593. (György Gaal)	349
Abstracts	354

Year of Foundation: 1861. Edited by Unitarian Church. Appears quarterly.

Editor in Chief: dr. Sándor Kovács

Responsible Editor: dr. Árpád Szabó

Editor: Tamás Jakabffy

Copyreader: Miklós Kürti

Layout: Árpád Péter

Members of the Editorial Board: dr. Mihály Balázs, dr. Juliane Brandt, dr. Szabolcs Czire,
Botond Koppándi, Lehel Molnár B.,
dr. Ildikó Horn, dr. Elek Rezi

Editorial Office: B-dul 21 Decembrie 1989, nr. 9, 400105 Cluj-Napoca, Romania
Tel: +40 264 593236, +40 364 405557; fax: +40 264 595927; e-mail: keresztenymagveto@unitarius.com.
Printed in the GLORIA Printing House. ISSN 1222-8370.

MEGRENDÉLÉS

Belföldi előfizetőknek:
egyes szám ára: 10 lej, előfizetés egy évre: 40 lej

Külföldi előfizetőknek:
éves előfizetés: 3000 Ft (+ postaköltség Magyarországra)
éves előfizetés: 10 EUR (+ postaköltség)

Előfizetési szándék jelezhető:
a Kiadványterjesztő hivatalban (Szabó Zoltán nevére):
postacím: 400105 Cluj, B-dul. 21 Decembrie 1989 nr. 9.
elektronikus cím: keresztenymagveto@unitarius.com;
tamas.jakabffy@unitarius.com
telefon: +40 364 405557

Külföldről az előfizetés összegét kérjük az alábbi bankszámla-számok valamelyikére küldeni:
forintban: RO38 BTRL 0131 2205 9343 72XX
euróban: RO77 BTRL 0130 4205 9343 72XX
Banca Transilvania Cluj, SWIFT: BTRLRO22
Számlatulajdonos: Episcopia Unitariană,
Cluj, România, B-dul. 21 Decembrie 1989 nr. 9.



Éreztük, hogy egyházunkban, úgy is mint egyikében a magyar egyházaknak, szükséges, sőt halaszthatatlan ideje valamit irodalmi úton nemcsak különleg, hanem szellemi erőkénk tervszerű összpontosítása által is tenni, s hogy itt nem egyesek önérdekének, hiúságának kielégítése, hanem a mi közös érdekünk, becsületünk forog fenn; arról van kérdés: a legjobb erők s buzgó jókarat egyesítése által bizonyását adni annak, hogy hitfelekezetünknel életrevalóság, némi tudományi és erkölcsi súly s tevékeny közszellem van.

Kereszteny Magvető 1861.



ISSN 1222-8370

9 771222 837033